

UNIVERSITATEA DE VEST DIN TIMIȘOARA
Facultatea: LITERE, ISTORIE ȘI TEOLOGIE
Programul de studii: Teoria și Practica Traducerii
Domeniul fundamental: Științe Umaniste
Domeniul de masterat: Limbi și Literaturi
Durata studiilor: 2 ani
Forma de învățământ: cu frecvență IF

**MINISTERUL EDUCAȚIEI NAȚIONALE ȘI
CERCETĂRII ȘTIINȚIFICE**

Valabil pentru anul universitar:
2016 – 2017

PLAN DE ÎNVĂȚĂMÂNT **Valabil pentru anul universitar 2016-2017**

Programul de studii: Religie, Cultură, Societate
Domeniul fundamental: Teologie
Domeniul de masterat: Teologie Ortodoxă Pastorală
Durata studiilor: 2 ani
Forma de învățământ: Cu frecvență (IF)

1. OBIECTIVE DE FORMARE ȘI COMPETENȚE

Obiectivul general al programului de studii
Programul de studii are în vedere formarea competențelor de comunicare în limba română și în limba modernă, analiză literară și de comunicare interculturală.

Obiectivele și profilul de competențe dezvoltat în concordanță cu nevoile identificate pe piața muncii și cu cadrul național al calificărilor sunt prezentate sintetic mai jos și detaliat în fișele disciplinelor cuprinse în planul de învățământ.

Obiective

- Raportarea la sacru în arealul religios.
- Analiza particularităților doctrinare și culturale ale sferei religioase.
- Prezentarea comparativă a specificului diferitelor mistici religioase și filosofice.
- Sublinierea caracteristicilor gândirii patristice consacrate divinității tripersonale.
- Analizarea liniilor de demarcație între diferitele istoriografii religioase.
- Evaluarea documentelor arheologice din punct de vedere hieratic.
- Analiza factorilor și a funcției cultului religios.
- Prezentarea trăsăturilor generale ale cultului ortodox și caracterelor sale specifice în comparație cu cultul celorlalte confesiuni creștine.
- Analiza ființei Sfintei Liturghii
- Studiu comparativ între Liturghia Sfântului Ioan, a Sfântului Vasile și a Sfântului Grigorie.
- Prezentarea mesajului doctrinar, moral și spiritual al imnografiei religioase.
- Prezentarea contribuției *Studiului Vechiului Testament* și a *Noului Testament* în cadrul general al religiei, în general, și al teologiei ortodoxe, în special.
- Cunoașterea și aplicarea principiilor de interpretare patristice, iudaice și creștine pe textul Sfintei Scripturi.
- Evaluarea comportamentului omului religios de ieri și de astăzi.

2. STRUCTURA PE SĂPTĂMÂNI A ANULUI UNIVERSITAR

Număr de semestre: 2
Număr de credite pe semestru: 30
Număr de ore de activități didactice /săptămână: 15
Numărul de săptămâni: 14

| | Activități | | Sesiuni de examene | | | Practică de specialitate | Vacanțe | | |
|--------|------------|---------|--------------------|------|----------|--------------------------|---------|-----------|------|
| | Sem. I | Sem. II | Iarnă | Vară | Restanțe | | Iarnă | Primăvară | Vară |
| Anul I | 14 | 14 | 3 | 3 | 4 | 2 | 1 | 7 | |

UNIVERSITATEA DE VEST DIN TIMIȘOARA
 Facultatea: LITERE, ISTORIE ȘI TEOLOGIE
 Programul de studii: Teoria și Practica Traducerii
 Domeniul fundamental: Științe Umaniste
 Domeniul de masterat: Limbi și Literaturi
 Durata studiilor: 2 ani
 Forma de învățământ: cu frecvență IF

**MINISTERUL EDUCAȚIEI NAȚIONALE ȘI
 CERCETĂRII ȘTIINȚIFICE**

Valabil pentru anul universitar:
 2016 – 2017

| | | | | | | | | | |
|---------|----|----|---|---|---|--|---|---|---|
| Anul II | 14 | 12 | 3 | 3 | 4 | | 2 | 1 | 7 |
|---------|----|----|---|---|---|--|---|---|---|

În funcție de specificul programului de studii, practica se organizează comasat sau/și pe parcursul semestrelor

3. CONDIȚII DE ÎNSCRIERE ÎN ANUL DE STUDIU URMĂTOR. CONDIȚII DE PROMOVARE A UNUI AN DE STUDIU

Condițiile de înscriere în anul următor și condițiile de promovare sunt cuprinse în *Regulamentul privind activitatea profesională a studenților*.

4. EXAMENUL DE DISERTAȚIE

Perioada de întocmire a lucrării de disertație: începând cu penultimul semestru de studii.
 Definitivarea lucrării de disertație: în ultimul semestru de studii.
 Perioada de susținere lucrării de disertație: în sesiunile aprobate de Senatul UVT.
 Numărul de credite pentru susținerea lucrării de licență: 30 credite (în plus față de cele 180).

5. PREGĂTIREA PENTRU OCUPAREA PRIN CONCURS A UNUI POST ÎN ÎNVĂȚĂMÂNT

Pentru ocuparea prin concurs a unui post în învățământ (gimnazial, liceal sau superior în domeniul de licență) absolventul trebuie să posede **Certificatul de absolvire** a Departamentului pentru pregătirea personalului didactic (DPPD). Formarea psiho-pedagogică pentru obținerea Certificatului de absolvire a DPPD se face în urma parcurgerii a două module de cursuri:

Modul I (30 credite) – care se desfășoară suplimentar, în paralel cu studiile de licență, la finalizarea căruia se obține **Certificat de absolvire (modul I)**.

Modul II (30 credite) – care se desfășoară după licență, fie în paralel cu perioada studiilor de masterat, fie suplimentar, pentru absolvenții care nu continuă studiile de masterat. Acesta se finalizează cu **Certificat de absolvire (nivel de aprofundare)**.

Programul de studii pentru formarea psiho-pedagogică (care permite exercitarea profesiei didactice) este coordonat de Departamentul pentru Pregătirea Cadrelor didactice din cadrul Universității.

6. DISCIPLINELE DE STUDIU PE ANI

ANUL DE STUDIU I

| Nr. crt. | Disciplina | C1 | C2 | Cod | Semestrul I | | | | | Semestrul II | | | | | | |
|----------|---|----|----|--------|-------------|-----|---|---|----|--------------|-----|-----|---|---|----|-----|
| | | | | | C | S | L | P | V | Cr | C | S | L | P | V | Cr |
| 1. | Sacrul în lumina doctrinelor religioase și metafizice 1 | DS | DI | MR5101 | 2,0 | 1.0 | | | E1 | 7,0 | 2,0 | 1.0 | | | E2 | 7,0 |
| 2. | Sacrul în textură antică și patristică 1 | DS | DI | MR5102 | 2,0 | 1.0 | | | E1 | 6,0 | 2,0 | 1.0 | | | E2 | 6,0 |
| 3. | Sacrul în imnologia creștină 1 | DS | DI | MR5103 | 2,0 | 1.0 | | | E1 | 6,0 | 2,0 | 1.0 | | | E2 | 6,0 |
| 4. | Hieratismul documentelor arheologice 1 | DS | DI | MR5104 | 2,0 | 1.0 | | | C1 | 6,0 | 2,0 | 1.0 | | | C2 | 6,0 |

UNIVERSITATEA DE VEST DIN TIMIȘOARA

Facultatea: LITERE, ISTORIE ȘI TEOLOGIE
 Programul de studii: Teoria și Practica Traducerii
 Domeniul fundamental: Științe Umaniste
 Domeniul de masterat: Limbi și Literaturi
 Durata studiilor: 2 ani
 Forma de învățământ: cu frecvență IF

**MINISTERUL EDUCAȚIEI NAȚIONALE ȘI
CERCETĂRII ȘTIINȚIFICE**

Valabil pentru anul universitar:
 2016 – 2017

| | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|----|--------------------------------------|----|----|--------|-----|-----|--|--|--|----|-----|-----|-----|--|--|----|-----|
| 5. | Sacrul biblic în Vechiul Testament I | DS | DI | MR5105 | 2,0 | 1.0 | | | | C1 | 5,0 | 2,0 | 1.0 | | | C2 | 5,0 |
|----|--------------------------------------|----|----|--------|-----|-----|--|--|--|----|-----|-----|-----|--|--|----|-----|

ANUL DE STUDIU II

| Nr. crt. | Disciplina | C1 | C2 | Cod | Semestrul I | | | | | Semestrul II | | | | | | | |
|----------|--|----|----|--------|-------------|-----|---|---|----|--------------|-----|-----|---|---|---|----|-----|
| | | | | | C | S | L | P | V | Cr | C | S | L | P | V | Cr | |
| 1. | Sacrul în teorii și practici excelsice | DS | DI | MR6101 | 2,0 | 1.0 | | | E1 | 6,0 | 2,0 | 1.0 | | | | E2 | 6,0 |
| 2. | Sociologia religiei | DS | DI | MR6102 | 2,0 | 1.0 | | | C1 | 5,0 | 2,0 | 1.0 | | | | C2 | 5,0 |
| 3. | Sacrul și frumosul | DS | DI | MR6103 | 2,0 | 1.0 | | | E1 | 7,0 | 2,0 | 1.0 | | | | E2 | 7,0 |
| 4. | Sacrul biblic în Noul Testament | DS | DI | MR6104 | 2,0 | 1.0 | | | E1 | 6,0 | 2,0 | 1.0 | | | | E2 | 6,0 |
| 5. | Sacrul liturgic | DS | DI | MR6105 | 2,0 | 1.0 | | | E1 | 6,0 | 2,0 | 1.0 | | | | E2 | 6,0 |

Legendă

C1 = criteriul conținutului
 C2 = criteriul obligativității
 DF = discipline fundamentale
 DS = discipline de specialitate
 DI = discipline obligatorii (impuse)
 DC = discipline complementare
 DO = discipline opționale
 DF = discipline facultative
 A/R = Admis/Respins

RECTOR,
 Prof.univ.dr. Marilen PIRTEA



DIRECTOR DEPARTMENT,
 Conf. dr. Dumitru TUCAN

DECAN,
 Conf.univ.dr. Dana PERCEC

COORDONATOR PROGRAM STUDII,
 Pr. Conf. dr. Nicolae MORAR

